

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

20 mars 2007

PROPOSITION DE LOI**fixant les conditions d'agrément des
établissements pour animaux et les
conditions de commercialisation des animaux**(déposée par Mme Nathalie Muylle
et MM. Luc Goutry et Mark Verhaegen)

SOMMAIRE

1. Résumé	3
2. Développements	4
3. Proposition de loi	6

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

20 maart 2007

WETSVOORSTEL**houdende het vaststellen van
erkenningvoorwaarden voor inrichtingen
voor dieren en van de voorwaarden inzake
de verhandeling van dieren**(ingediend door mevrouw Nathalie Muylle
en de heren Luc Goutry en Mark Verhaegen)

INHOUD

1. Samenvatting	3
2. Toelichting	4
3. Wetsvoorstel	6

<i>cdH</i>	: Centre démocrate Humaniste
<i>CD&V</i>	: Christen-Democratisch en Vlaams
<i>ECOLO</i>	: Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
<i>FN</i>	: Front National
<i>MR</i>	: Mouvement Réformateur
<i>N-VA</i>	: Nieuw - Vlaamse Alliantie
<i>PS</i>	: Parti socialiste
<i>sp.a - spirit</i>	: Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.
<i>Vlaams Belang</i>	: Vlaams Belang
<i>VLD</i>	: Vlaamse Liberalen en Democraten

Abréviations dans la numérotation des publications :

<i>DOC 51 0000/000 :</i>	<i>Document parlementaire de la 51e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
<i>QRVA :</i>	<i>Questions et Réponses écrites</i>
<i>CRIV :</i>	<i>Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)</i>
<i>CRABV :</i>	<i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>
<i>CRIV :</i>	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i>
<i>PLEN :</i>	<i>Séance plénière</i>
<i>COM :</i>	<i>Réunion de commission</i>
<i>MOT :</i>	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :

<i>DOC 51 0000/000 :</i>	<i>Parlementair document van de 51e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>
<i>QRVA :</i>	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>
<i>CRIV :</i>	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>
<i>CRABV :</i>	<i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>
<i>CRIV :</i>	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>
<i>PLEN :</i>	<i>Plenum</i>
<i>COM :</i>	<i>Commissievergadering</i>
<i>MOT :</i>	<i>Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)</i>

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes :
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen :
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.deKamer.be
e-mail : publicaties@deKamer.be

RÉSUMÉ

La loi du 14 août 1986 relative à la protection et au bien-être des animaux comporte un certain nombre de dispositions ayant trait à la détention, au commerce et au transport d'animaux. À l'heure actuelle, les normes et conditions visées dans cette loi n'ont pas encore été précisées. La proposition de loi vise à imposer des normes aux établissements agréés qui détiennent des animaux ou font le commerce d'animaux. Elle a également pour but d'améliorer le bien-être des animaux, de responsabiliser davantage les professionnels et les acquéreurs et de faciliter l'application et le contrôle de la législation existante.

SAMENVATTING

De wet van 14 augustus 1986 betreffende de bescherming en het welzijn van dieren bevat een aantal bepalingen over het houden van, de handel in en het vervoer van dieren. Tot op heden werden de normen en voorwaarden vervat in deze wet niet verder uitgewerkt. De indieners beogen met dit voorstel normen op te leggen voor de erkende inrichtingen die dieren houden of verhandelen. Dit wetsvoorstel heeft eveneens tot doel het dierenwelzijn en het verantwoordelijkheidsbesef van de beroepsmensen en de kopers te verbeteren en de bestaande wetgeving makkelijker toepasbaar en controleerbaar te maken.

DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La loi du 14 août 1986 relative à la protection et au bien-être des animaux comporte un certain nombre de dispositions relatives à la détention, au commerce et au transport d'animaux.

L'article 5, qui porte sur l'exploitation d'élevages de chiens et de chats, de refuges pour animaux et de pensions (établissements) et l'article 10, qui traite du commerce d'animaux, habilite le Roi à fixer des normes et des conditions en la matière.

Étant donné que la loi date de 1986 et que le Roi n'a toujours pas promulgué d'arrêtés plus de vingt ans après sur la base des articles précités, nous estimons qu'il incombe au législateur de légiférer.

Eu égard à l'importance sociale qui est attachée aujourd'hui au bien-être des animaux, et en particulier aux animaux de compagnie, les nombreux établissements agréés qui détiennent ou commercialisent des animaux doivent continuer à satisfaire à des normes dont le respect peut être facilement contrôlé.

Depuis l'entrée en vigueur de l'arrêté royal du 17 février 1997 (*Moniteur belge* du 24 mai 1997) portant les conditions d'agrément des élevages de chiens, élevages de chats, refuges pour animaux, pensions pour animaux et établissements commerciaux pour animaux, et les conditions concernant la commercialisation des animaux, plus de 2000 établissements ont en effet été agréés.

La présente proposition de loi vise également à:

1. améliorer le bien-être des animaux;
2. améliorer le sens des responsabilités des professionnels;
3. améliorer le sens des responsabilités et l'information de ceux qui achètent des animaux;
4. rendre la législation plus facilement applicable et contrôlable.

Les principales modifications apportées par la présente proposition de loi par rapport à l'arrêté royal du 17 février 1997, qui est encore en vigueur à l'heure actuelle, sont les suivantes:

1. désormais, tous les établissements seront obligés de conclure un contrat avec un vétérinaire agréé, dont la fréquence des visites obligatoires est fixée. Ce vétérinaire est chargé de contrôler le bien-être et l'état de

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

De wet van 14 augustus 1986 betreffende de bescherming en het welzijn van dieren bevat een aantal bepalingen over het houden van, de handel in en het vervoer van dieren.

Artikel 5 met betrekking tot het uitbaten van honden- en kattenkwekerijen, dierenasielen en pensions (inrichtingen) en artikel 10 met betrekking tot het verhandelen van dieren geven een machtiging aan de Koning om normen en voorwaarden verder uit te werken.

Gezien de wet dateert van 1986 en de Koning ruim 20 jaar later nog steeds geen besluiten heeft uitgevaardigd op basis van de genoemde artikels, zijn wij van oordeel dat de wetgever regulerend moet optreden.

Gezien het maatschappelijk belang dat vandaag gehecht wordt aan het welzijn van dieren, meer bepaald aan gezelschapdieren, moeten de vele erkende inrichtingen die dieren houden of verhandelen aan goed controleerbare normen blijven voldoen.

Sinds de inwerkingtreding van het koninklijk besluit van 17 februari 1997 (*Belgisch Staatsblad* van 24 mei 1997) houdende de erkenningsvoorwaarden voor hondenkwekerijen, kattenkwekerijen, dierenasielen, dierenpensions en handelszaken voor dieren en de voorwaarden inzake de verhandeling van dieren werden immers meer dan 2000 inrichtingen erkend.

Dit wetsvoorstel heeft eveneens tot doel:

1. het verbeteren van het dierenwelzijn;
2. het verbeteren van het verantwoordelijkheidsbesef van de beroepsmensen;
3. het verbeteren van het verantwoordelijkheidsbesef en het informeren van de kopers van dieren;
4. de wetgeving makkelijker toepasbaar en controleerbaar maken.

De belangrijkste wijzigingen van dit wetsvoorstel ten opzichte van het koninklijk besluit van 17 februari 1997 dat momenteel nog van kracht is, zijn:

1. voortaan zullen alle inrichtingen verplicht zijn om een contract af te sluiten met een erkend dierenarts, waarvan de frequentie van de verplichte bezoeken vastligt. Deze dierenarts is belast met het controleren van

santé des animaux et des vaccinations nécessaires. Ce vétérinaire est aussi obligé, par l'arrêté royal du 28 mai 2004 relatif à l'identification et l'enregistrement des chiens, de procéder lui-même à l'identification des chiens dans les établissements agréés. C'est aussi lui qui est responsable de l'euthanasie dans les refuges pour animaux;

2. dans les élevages de chiens et dans les élevages de chats, il y a lieu de prévoir, à partir de 10 femelles reproductrices, la présence d'un personnel minimum la journée pour s'occuper des chiens et des chats et favoriser leur socialisation;

3. les registres où sont consignés l'arrivée et le départ des animaux, qui étaient déjà obligatoires, sont uniformisés mais assouplis, afin d'en améliorer la visibilité et de faciliter le contrôle;

4. de la même manière, le certificat de garantie, déjà obligatoire pour les chiens et les chats, est établi sur la base d'un modèle pour éviter tout malentendu et son champ d'application est étendu à certaines anomalies congénitales;

5. dans les refuges, chaque chien dispose d'un dossier individuel qui contient des données sur son comportement antérieur, des observations de son comportement lors de son séjour au refuge et le contrat d'adoption conclu avec la personne qui souhaite s'en occuper. Toutes les informations utiles doivent être communiquées au candidat à l'adoption qui examinera, avec le responsable du refuge, à l'aide d'une série de questions pertinentes, quel chien lui convient le mieux.

6. le chapitre qui traite des conditions de commercialisation des animaux précise les responsabilités distinctes de quiconque commercialise un animal et est tenu de respecter un nombre minimum de conditions et du responsable d'un établissement commercial ou d'un élevage qui a, bien entendu, davantage de responsabilités. Ce dernier doit ainsi communiquer les données pertinentes à l'acheteur quant aux conditions relatives à la détention des animaux qu'il vend. Pour les chiens, des instructions écrites relatives à l'éducation sont exigées. Enfin, un agrément est désormais requis pour commercialiser des animaux sur les marchés, foires et kermesses.

L'interdiction de vendre des animaux de compagnie dans des établissements commerciaux deviendra inutile dès lors que la loi sera claire et facilement contrôlable.

het welzijn en de gezondheidstoestand van de dieren en de noodzakelijke vaccinaties. Bij koninklijk besluit van 28 mei 2004 betreffende de identificatie en registratie van honden is deze dierenarts bovendien verplicht om zelf de identificatie van de honden in de erkende instellingen uit te voeren. Het is ook hij die verantwoordelijk is voor de euthanasie in de dierenasielen;

2. in de honden- en kattenkwekerijen moet vanaf 10 vrouwelijke fokdieren overdag een minimale aanwezigheid van personeel verzekerd zijn voor de verzorging van de honden en katten om de socialisering te bevorderen;

3. de registers van binnenkomst en vertrek van de dieren, die reeds verplicht waren, worden uniform maar op een soepele manier vastgelegd om de zichtbaarheid te verbeteren en de controle te vergemakkelijken;

4. ook het waarborgcertificaat, dat reeds verplicht was voor honden en katten, wordt door middel van een model vastgelegd om elk misverstand te vermijden en het toepassingsveld ervan wordt verruimd tot sommige aangeboren afwijkingen;

5. in de asielen moet elke hond over een individueel dossier beschikken dat gegevens bevat over vroeger gedrag, gedragswaarnemingen tijdens het verblijf in het asiel en het adoptiecontract gesloten met de persoon die de zorg voor de hond op zich wil nemen. Alle nuttige informatie moet worden meegedeeld aan de adoptiekandidaat die samen met de verantwoordelijke van het asiel, aan de hand van een reeks pertinente vragen, zal nagaan welk type van hond het best bij hem past;

6. het hoofdstuk dat handelt over de voorwaarden voor het verhandelen van dieren verduidelijkt de aparte verantwoordelijkheden van eenieder die een dier verhandelt en die een minimaal aantal voorwaarden dient in acht te nemen en van de verantwoordelijke van een handelszaak voor dieren of een kwekerij die uiteraard meer verplichtingen heeft. Deze laatste moet bijvoorbeeld aan de koper relevante gegevens verstrekken over de voorwaarden voor het houden van de dieren die hij verkoopt. Voor honden zijn schriftelijke richtlijnen in verband met de opvoeding vereist. Ten slotte is er voortaan een erkenning vereist voor het verhandelen van dieren op markten, beurzen en kermessen.

Een duidelijke en goed controleerbare wet zal immers een verbod op de verkoop van gezelschapsdieren in handelszaken overbodig maken.

Nathalie MUYLLE (CD&V)
Mark VERHAEGEN (CD&V)
Luc GOUTRY (CD&V)

PROPOSITION DE LOI**CHAPITRE I^{er}****Disposition générale****Article 1^{er}**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

CHAPITRE II**Définitions****Art. 2**

Pour l'application de la présente loi, on entend par:

1° établissement: selon le cas, un élevage de chiens, un élevage de chats, un refuge pour animaux, une pension pour animaux ou un établissement commercial pour animaux, à l'exception des établissements dont l'activité de vente d'animaux vivants se limite à la vente d'invertébrés ou de poissons servant d'appât ou de poissons vivants placés dans des bassins et destinés à vivre dans des étangs.

Si au moins trois nichées par an de chiens ou de chats naissent à la même adresse, cet établissement est considéré comme un seul élevage de chiens ou de chats, quel que soit le nombre de personnes responsables des animaux;

2° refuge pour animaux: établissement public ou non disposant de l'infrastructure adéquate pour héberger les animaux perdus, abandonnés, délaissés, saisis ou confisqués et pour leur prodiguer les soins nécessaires, à l'exception des établissements agréés par l'autorité compétente pour l'accueil exclusif d'animaux appartenant à la faune indigène;

3° gestionnaire: le propriétaire ou le gérant de l'établissement;

4° responsable: la personne qui est présente dans l'établissement et y exerce une surveillance directe des animaux;

5° responsable d'un animal: le propriétaire ou le détenteur d'un animal chargé ordinairement de la gestion ou de la surveillance directes de celui-ci;

6° service: le service public fédéral chargé de la protection des animaux;

WETSVOORSTEL**HOOFDSTUK I****Algemene bepaling****Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

HOOFDSTUK II**Definities****Art. 2**

Voor de toepassing van deze wet wordt verstaan onder:

1° inrichting: naargelang het geval hondenkwekerij, kattenkwekerij, dierenasiel, dierenpension of handelszaak voor dieren, met uitzondering van de inrichtingen die, wat levende dieren betreft, uitsluitend ongewervelden of vissen verkopen die als visaas dienen of levende vissen gehouden in bassins en bestemd om in vijvers te leven.

Indien op hetzelfde adres jaarlijks ten minste drie nesten honden of katten geboren worden, wordt dit als één hondenkwekerij of kattenkwekerij beschouwd, onafhankelijk van het aantal verantwoordelijken voor de dieren;

2° dierenasiel: al dan niet openbare instelling die beschikt over de gepaste inrichting om onderdak en nodige zorgen te verschaffen aan verloren, achtergelaten, verwaarloosde, in beslag genomen of verbeurdverklaarde dieren met uitzondering van de inrichtingen die door de bevoegde overheid erkend zijn voor opvang van uitsluitend dieren die tot de inheemse fauna behoren;

3° beheerder: de eigenaar of de zaakvoerder van de inrichting;

4° verantwoordelijke: de persoon die in de inrichting aanwezig is en er een direct toezicht uitoefent op de dieren;

5° verantwoordelijke van een dier: de persoon, eigenaar of houder van een dier die er gewoonlijk een onmiddellijk beheer of toezicht op uitoefent;

6° de dienst: de federale overheidsdienst belast met de dierenbescherming;

7° données d'identification: la race, le sexe, la date de naissance, la couleur du poil et le type de pelage et, le cas échéant, la marque d'identification;

8° vétérinaire sous contrat: le vétérinaire agréé conformément à l'article 4, alinéa 4, de la loi du 28 août 1991 sur l'exercice de la médecine vétérinaire, qui a conclu un contrat avec le responsable d'un établissement, conformément à l'article 5 de la présente loi;

9° passeport: le document officiel sur lequel figurent toutes les informations relatives à l'identité d'un chien et de la personne qui en a la responsabilité, ainsi que les informations relatives au statut sanitaire de l'animal.

CHAPITRE III

Procédure d'agrément d'établissements

Art. 3

§ 1^{er}. Pour l'exploitation d'un établissement, l'agrément préalable, visé à l'article 5, § 1^{er} de la loi du 14 août 1986 relative à la protection et au bien-être des animaux, est requis. La demande d'agrément entièrement remplie et signée par le gestionnaire doit être introduite auprès de l'administration communale de l'endroit où se trouve l'établissement, au moyen d'un formulaire dont le modèle sera fixé par le Roi.

Le demandeur doit payer les frais résultant de l'agrément par virement sur un compte désigné par le Roi. Le montant dépend du type et de la grandeur de l'établissement:

- 1° élevage de chiens comprenant:
 - jusqu'à 10 chiennes reproductrices: 75 euros;
 - plus de 10 chiennes reproductrices: 250 euros;
- 2° élevage de chats comprenant:
 - jusqu'à 10 chattes reproductrices: 75 euros;
 - plus de 10 chattes reproductrices: 250 euros;
- 3° pension pour animaux: 75 euros;
- 4° établissement commercial pour animaux: 75 euros.

Le paiement de ces frais n'est pas exigé dans le cas d'une demande d'agrément pour un refuge pour animaux.

Si plusieurs établissements soumis à l'agrément sont situés à la même adresse, il y a lieu d'introduire des demandes séparées.

7° identificatiegegevens: het ras, het geslacht, de geboortedatum, de haarkleur en de vachtsoort en, in voorkomend geval, het identificatieteken;

8° contractdierenarts: de dierenarts erkend overeenkomstig artikel 4, vierde alinea van de wet van 28 augustus 1991 op de uitoefening van de diergeneeskunde die met de verantwoordelijke van een inrichting een contract heeft afgesloten overeenkomstig artikel 5 van dit besluit;

9° paspoort: officieel document waarin alle gegevens betreffende de identiteit van een hond en zijn verantwoordelijke worden opgenomen en waarin tevens de gegevens betreffende het gezondheidsstatuut van het dier vermeld worden.

HOOFDSTUK III

Procedure voor de erkenning van inrichtingen

Art. 3

§ 1. Voor de uitbating van een inrichting is de voorafgaande erkenning, bedoeld in artikel 5, §1 van de wet van 14 augustus 1986 betreffende de bescherming en het welzijn der dieren, vereist. De aanvraag tot erkenning moet, volledig ingevuld en ondertekend door de beheerder, ingediend worden bij het gemeentebestuur van de plaats waar de inrichting zich bevindt, door middel van het formulier waarvan het model zal bepaald worden door de Koning.

De aanvrager dient de kosten voortvloeiend uit de erkenning te betalen door overschrijving op een rekening die door de Koning wordt aangewezen. Het bedrag hangt af van de soort en de grootte van de inrichting:

- 1° hondenkwekerij met:
 - tot 10 vrouwelijke fokdieren: 75 euro;
 - meer dan 10 vrouwelijke fokdieren: 250 euro;
- 2° kattenkwekerij met
 - tot 10 vrouwelijke fokdieren: 75 euro;
 - meer dan 10 vrouwelijke fokdieren: 250 euro;
- 3° dierenpension: 75 euro;
- 4° dierenhandelszaak voor dieren: 75 euro;

De betaling van deze kosten is niet vereist voor de erkenningsaanvraag voor een dierenasiel.

Indien zich op hetzelfde adres meerdere erkenningsplichtige inrichtingen bevinden, moeten afzonderlijke aanvragen worden ingediend.

§ 2. À la demande doivent être jointes les pièces suivantes:

- 1° un plan schématique de l'établissement avec précision de la fonction des différents locaux;
- 2° une description des installations destinées à l'hébergement des animaux avec mention:
 - du nombre et des types de logements disponibles ainsi que des dimensions de ceux-ci;
 - du nombre et des sortes d'animaux susceptibles d'y être détenus;
- 3° une copie du contrat visé à l'article 5;
- 4° une preuve de paiement des frais visés au § 1^{er}.

§ 3. Toute modification de la capacité ou des espèces animales détenues doit être signalée le plus rapidement possible au service par le gestionnaire. En cas de modification sensible des points visés au § 2, 1° et 2°, le service peut exiger qu'une nouvelle demande soit introduite.

Tout changement de gestionnaire de l'établissement doit être signalé dans les deux mois au service par lettre recommandée.

Lorsque l'établissement reste sans gestionnaire pendant plus de deux mois, une nouvelle demande d'agrément doit être introduite.

Toute cessation d'activité doit être signalée au service dans un délai d'un mois.

§ 4. Après avoir rendu son avis, en particulier concernant le respect des conditions visées dans le permis d'environnement, l'administration communale transmet le dossier pour examen au service dans les trente jours suivant la réception du dossier.

§ 5. Le Roi accorde l'agrément sur avis du service dans les six mois qui suivent la réception de la demande complète si les conditions fixées dans la loi et ses arrêtés d'exécution sont remplies. L'agrément est valable pendant une période de dix ans, exclusivement pour l'activité à exercer à une adresse particulière et pour les espèces animales mentionnées dans l'agrément. L'agrément peut faire l'objet de restrictions concernant les espèces, les races et le nombre d'animaux.

§ 6. Lors de l'agrément d'un établissement, un «certificat d'agrément» est délivré.

§ 2. De aanvraag dient te bevatten:

- 1° een schematisch plan van de inrichting met aanduiding van de bestemming van de verschillende lokalen;
- 2° een beschrijving van de verblijfsruimten van de dieren met vermelding van:
 - het aantal en de soorten beschikbare verblijfsruimten alsmede hun afmetingen;
 - het aantal en de soorten dieren die er gehouden kunnen worden;
- 3° een kopie van het contract als bedoeld in artikel 5;
- 4° een bewijs van betaling van de kosten als bedoeld in § 1.

§ 3. Elke wijziging van de capaciteit of van de soorten dieren die gehouden wordt, deelt de beheerder zo snel mogelijk mee aan de dienst. Bij ingrijpende wijzigingen van de punten als bedoeld in het 1° en 2° van § 2 kan de dienst eisen dat een nieuwe aanvraag wordt ingediend.

Elke wijziging van beheerder van de inrichting moet binnen twee maanden bij aangetekend schrijven worden gemeld aan de Dienst.

Wanneer de inrichting langer dan twee maanden zonder beheerder blijft, moet een nieuwe erkenningsaanvraag ingediend worden.

Elke stopzetting van activiteit moet binnen een maand aan de dienst gemeld worden.

§ 4. Na het verlenen van zijn advies in het bijzonder met betrekking tot de eerbiediging van de voorwaarden van de milieuvergunning, maakt het gemeentebestuur het dossier binnen 30 dagen na ontvangst over voor onderzoek aan de dienst.

§ 5. De Koning verleent de erkenning op advies van de dienst binnen zes maanden nadat hij de volledig aanvraag ontving indien aan de voorwaarden gesteld in de wet en haar uitvoeringsbesluiten wordt voldaan. De erkenning is geldig voor een periode van tien jaar en uitsluitend voor de op een bepaald adres uit te voeren activiteit en voor de diersoorten, vermeld in de erkenning. Aan de erkenning kunnen beperkingen met betrekking tot de soorten, rassen en het aantal dieren verbonden worden.

§ 6. Bij erkenning van een inrichting wordt een «erkenningcertificaat» afgeleverd.

§ 7. Le Roi peut, à tout moment, retirer l'agrément d'un établissement si celui-ci ne satisfait plus aux conditions fixées par la loi et ses arrêtés d'exécution.

L'agrément est retiré d'office si le gestionnaire ou le responsable refuse le contrôle, même si ce dernier se déroule à l'improviste pendant les heures d'ouverture. Cela s'applique également aux locaux qui servent d'habitation, si ces derniers ont été déclarés comme lieux de logement pour l'établissement dans la demande d'agrément.

CHAPITRE IV

Conditions d'agrément d'établissements

Section 1^{ère}

Conditions générales

Sous-section 1^{ère}

Equipement

Art. 4

§ 1^{er}. Les animaux doivent être logés de façon adéquate. Ils doivent disposer de suffisamment d'espace pour se mouvoir. Lors de la conception et l'aménagement du logement, il faut tenir compte du comportement spécifique de l'espèce. Un environnement monotone doit être évité.

La construction des logements pour animaux doit être solide et doit rendre toutes fuites impossibles. Si les logements pour animaux sont à l'extérieur, ils doivent résister aux mauvaises conditions atmosphériques.

Les matériaux utilisés doivent être choisis et entretenus de sorte que les animaux ne puissent s'y blesser ou s'empoisonner.

§ 2. Lorsque les animaux sont hébergés en permanence à l'intérieur, la température et l'hygrométrie doivent être adaptées aux besoins des animaux présents.

§ 3. Les aliments doivent être stockés dans de bonnes conditions d'hygiène. Une installation de réfrigération est nécessaire pour le stockage de la viande fraîche, de poisson ou d'autres denrées périssables.

§ 4. Les cadavres, déchets, litière et déjections ne peuvent être stockés dans des endroits où se trouvent

§ 7. De Koning kan op ieder ogenblik de erkenning intrekken van een inrichting die niet langer voldoet aan de in de wet en haar uitvoeringsbesluiten gestelde voorwaarden.

De erkenning wordt van ambtswege ingetrokken indien de beheerder of de verantwoordelijke zich verzet tegen de controle, zelfs als deze onaangekondigd plaatsvindt gedurende de openingstijden. Dit geldt ook voor de lokalen die tot woning dienen indien deze in de erkenningsaanvraag als verblijfplaats voor de inrichting werden opgegeven.

HOOFDSTUK IV

Voorwaarden voor de erkenning van inrichtingen

Afdeling 1

Algemene voorwaarden

Onderafdeling 1

Uitrusting

Art. 4

§ 1. De dieren worden op passende wijze gehuisvest. Ze hebben voldoende bewegingsruimte. Bij het ontwerpen en inrichten van de huisvesting wordt rekening gehouden met het soortspecifieke gedrag. Een monotone omgeving wordt vermeden.

De constructie van de dierenverblijven is stevig en maakt ontsnappen onmogelijk. Indien de dierenverblijven zich buiten bevinden, zijn ze bestand tegen slechte weersomstandigheden.

De gebruikte materialen zijn zo gekozen en onderhouden dat de dieren er zich niet aan kunnen verwonden of zich er niet door vergiftigen.

§ 2. Indien de dieren voortdurend binnen gehuisvest worden, worden de temperatuur en de luchtvochtigheid aangepast aan de behoeften van de aanwezige dieren.

§ 3. Het voeder wordt op hygiënische wijze opgeslagen. Voor de opslag van vers vlees, vis of andere bederfbare voedingsmiddelen is een koelinstallatie nodig.

§ 4. Kadavers, afval, strooisel en uitwerpselen worden niet opgeslagen op plaatsen waar levende dieren

des animaux vivants ou de la nourriture. Ils doivent en outre être stockés et éliminés de la manière déterminée par l'autorité compétente.

§ 5. Des extincteurs en nombre suffisant doivent être présents, excepté lorsque les animaux sont détenus dans des logements privés.

Lors de la demande d'agrément, l'administration communale peut imposer l'installation d'un système de détection et d'alarme d'incendie si l'établissement est éloigné de l'habitation du responsable ou de son personnel ou lorsqu'il n'y a pas de surveillance permanente. En outre, il faut dans ce cas soit qu'un plan d'urgence adéquat soit présenté à l'administration communale, soit qu'à l'entrée de l'établissement figurent de manière lisible les nom, adresse et numéro de téléphone de la personne qui peut être contactée en cas d'urgence en dehors des heures d'ouverture.

Sous-section 2

Soins des animaux

Art. 5

§ 1^{er}. Un personnel compétent et en nombre suffisant doit être disponible pour les soins des animaux. Le Roi peut fixer des conditions en ce qui concerne le nombre et la formation de ce personnel. Pour les élevages de chiens et de chats, l'encadrement en personnel est fixé à l'article 7.

§ 2. Les animaux des espèces qui l'exigent doivent disposer d'eau potable en suffisance et doivent recevoir suffisamment de nourriture adaptée à leurs espèce, âge, activité et besoins physiologiques.

La nourriture non consommée ou souillée doit être enlevée régulièrement et l'eau doit être renouvelée régulièrement.

§ 3. Les animaux ne peuvent être détenus en permanence dans l'obscurité ou dans la lumière. Le rythme naturel jour/nuit doit être respecté. A cet effet, il y a lieu de prévoir un éclairage naturel ou artificiel approprié.

§ 4. Les animaux sont contrôlés au moins deux fois par jour. Si les animaux ne semblent pas en bonne santé ou s'ils manifestent des troubles comportementaux, le responsable entreprend immédiatement les démarches nécessaires afin d'en déterminer les causes et d'y re-

of voedermiddelen worden ondergebracht. Bovendien worden ze opgeslagen en verwijderd op de wijze bepaald door de bevoegde overheid.

§ 5. Voldoende blusapparatuur dient aanwezig te zijn, behalve wanneer de dieren in privéwoningen worden gehouden.

Het gemeentebestuur kan bij de aanvraag tot erkenning de installatie van een branddetectie- en alarmsysteem opleggen indien de inrichting niet gelegen is op dezelfde plaats als het woonhuis van de verantwoordelijke of als er geen permanent toezicht is. Bovendien wordt in dat geval ofwel een degelijk noodplan voorgelegd aan het gemeentebestuur, ofwel naam, adres en telefoonnummer van de persoon die in geval van nood buiten de openingsuren gecontacteerd kan worden op leesbare wijze aangebracht aan de ingang van de inrichting.

Onderafdeling 2

Verzorging van de dieren

Art. 5

§ 1. Voor de verzorging van de dieren is voldoende en bekwaam personeel ter beschikking. De Koning kan voorwaarden stellen wat aantal en opleiding van dit personeel betreft. Voor de honden- en kattenkwekerijen wordt het personeelsaantal vastgesteld in artikel 7.

§ 2. Aan de dieren behorende tot soorten die het behoeven, wordt voldoende drinkbaar water ter beschikking gesteld. Zij krijgen voldoende voeder dat aangepast is aan hun leeftijd, gewicht en activiteitsniveau, evenals aan hun specifieke behoeften.

Niet opgenomen en bevuild voeder wordt regelmatig verwijderd en drinkwater wordt geregeld verversd.

§ 3. De dieren worden niet voortdurend in de duisternis of in het licht gehouden. Het natuurlijke dag- en nachtritme wordt gerespecteerd zelfs op de sluitingsdagen van de inrichting. Daartoe wordt er voor passend dag- of kunstlicht gezorgd.

§ 4. De dieren worden tenminste tweemaal per dag gecontroleerd. Indien de dieren niet gezond lijken te zijn of gedragsstoornissen vertonen, onderneemt de verantwoordelijke onmiddellijk de nodige stappen om de oorzaak vast te stellen en dit te verhelpen. Indien nodig

médier. Si nécessaire, il fait appel au vétérinaire sous contrat ou, en l'absence de celui-ci, à son suppléant.

§ 5. Le responsable prend les précautions et dispositions nécessaires pour assurer la bonne santé des animaux. Cela implique notamment:

- 1° l'isolement adéquat des animaux malades;
- 2° une surveillance adéquate des animaux nouvellement arrivés qui, si besoin est, sont tenus séparément;
- 3° le nettoyage et la désinfection réguliers des logements pour animaux et des locaux ainsi que des matériaux avec lesquels les animaux sont en contact;
- 4° des mesures contre l'entrée d'animaux indésirables et vecteurs de maladies;
- 5° la lutte contre les parasites internes et externes;
- 6° la séparation des espèces ou des animaux associés par nature ou non.

Art. 6

§ 1. Le gestionnaire conclut un contrat avec un médecin vétérinaire agréé, contrat qui charge celui-ci de contrôler régulièrement le bien-être, l'état sanitaire, les soins et l'hébergement des animaux et d'effectuer les vaccinations. Le Roi fixe un modèle de contrat.

Le responsable convoque le vétérinaire sous contrat pour les visites de contrôle dont la fréquence minimale est fixée comme suit:

- 1° dans les élevages de chiens et de chats:
 - jusqu'à 10 femelles reproductrices: une visite par an;
 - de 11 à 20 femelles reproductrices: une visite par semestre;
 - de 21 à 50 femelles reproductrices: une visite par trimestre;
 - plus de 50 femelles reproductrices: une visite par mois.
- 2° dans les établissements commerciaux pour animaux et les refuges:
 - une visite par an (indépendamment des espèces qui y sont détenues);
 - une visite par trimestre si des chiens et des chats y sont détenus ou vendus.
- 3° dans les pensions pour chiens/chats:
 - une visite par vacances d'été;
 - une visite par trimestre pendant les périodes d'activité s'il y a plus de 20 places pour chiens et chats.

doet hij een beroep op de contractdierenarts of bij afwezigheid op diens plaatsvervanger.

§ 5. De verantwoordelijke treft de nodige voorzorgen en schikkingen om een goede gezondheid van de dieren te waarborgen. Deze omvatten in het bijzonder:

- 1° het op passende wijze isoleren van zieke dieren;
- 2° een adequaat toezicht op de nieuw binnengekomen dieren die, indien nodig, afgezonderd gehouden worden;
- 3° de regelmatige reiniging en ontsmetting van de dierenverblijven en lokalen en van de materialen waarmee de dieren in contact komen;
- 4° maatregelen tegen het binnendringen van dieren die ongewenst zijn en ziekten overbrengen;
- 5° de bestrijding van inwendige en uitwendige parasieten;
- 6° het van elkaar gescheiden houden van soorten of dieren die elkaar, al dan niet van nature, vijandig gezind zijn.

Art. 6

§ 1. De beheerder sluit een contract af met een erkende dierenarts waarin deze wordt belast met de regelmatige controle op het welzijn, de gezondheidstoestand, de verzorging en de huisvesting van de dieren en de vaccinaties moet uitvoeren. De Koning bepaalt een model van contract.

De verantwoordelijke ontbiedt de contractdierenarts voor de controlebezoeken waarvan de minimumfrequentie als volgt is vastgesteld:

- 1° in honden- en kattenkwekerijen:
 - tot en met 10 vrouwelijke fokdieren: één bezoek per jaar;
 - van 11 tot 20 vrouwelijke dieren: één bezoek per semester;
 - van 21 tot 50 vrouwelijke fokdieren: één bezoek per kwartaal;
 - meer dan 50 vrouwelijke fokdieren: één bezoek per maand.
- 2° in handelszaken voor dieren en in asielen:
 - één bezoek per jaar (ongeacht de soorten die er worden gehouden);
 - één bezoek per kwartaal indien er honden of katten worden gehouden of verkocht.
- 3° in pensions voor honden / katten:
 - één bezoek per zomervakantie;
 - één bezoek per kwartaal tijdens de perioden van activiteit indien er meer dan twintig plaatsen voor honden en katten zijn.

4° si le service constate des problèmes de santé ou de bien-être, il peut imposer une plus grande fréquence de visites. De plus, le service peut prendre les mesures nécessaires pour limiter la propagation de maladies contagieuses, y compris une suspension du commerce.

§ 2. Le vétérinaire sous contrat consigne dans un registre, lors de chacune de ces visites:

- 1° la date de sa visite de contrôle, accompagnée de sa signature;
- 2° ses observations et remarques;
- 3° ses recommandations éventuelles.

Ce registre doit être conservé dans l'établissement et rester à disposition des autorités de contrôle pendant deux ans au moins.

§ 3. Si le gestionnaire ou le responsable ne donnent pas la suite appropriée aux observations et aux avis du vétérinaire sous contrat ou si ce dernier n'est pas appelé régulièrement pour contrôler l'établissement, le vétérinaire sous contrat le signale par écrit au Service.

§ 4. Les honoraires du vétérinaire sous contrat sont à charge du gestionnaire.

§ 5. En cas de rupture du contrat visé au §1^{er}, l'autre partie en sera informée par lettre recommandée, dont une copie sera adressée au Service. Le contrat en cours restera valable jusqu'à la signature d'un nouveau contrat et trente jours tout au plus à compter de la rupture. Une copie du nouveau contrat sera envoyée dans les huit jours de sa conclusion au Service.

Section 2

Conditions particulières pour la détention de chiens et de chats

Sous-section première

Équipement

Art. 7

§ 1^{er}. Les dimensions des lieux où sont détenus des chats et chiens sont adaptées à la taille des animaux. Les normes minimales requises sont fixées par le Roi. Pour le calcul des dimensions des enclos de mise bas, seule la mère entre en ligne de compte, à moins que les

4° indien de dienst gezondheids- of welzijn problemen vaststelt, kan deze een hogere frequentie van bezoeken opleggen. Bovendien kan de dienst de nodige maatregelen treffen om de verspreiding van besmettelijke ziekten te beperken, met inbegrip van een opschorting van de handel.

§ 2. De contractdierenarts schrijft in een register bij elk van deze bezoeken:

- 1° de datum van het controlebezoek en zijn handtekening;
- 2° zijn waarnemingen en opmerkingen;
- 3° zijn eventuele aanbevelingen.

Dit register moet in de inrichting worden bewaard en ter beschikking zijn van de controlerende overheid gedurende tenminste twee jaar.

§ 3. Wanneer de beheerder of de verantwoordelijke geen gepast gevolg geven aan de opmerkingen en adviezen van de contractdierenarts of als hij niet wordt ontboden voor de regelmatige controle van de inrichting, meldt de contractdierenarts dit schriftelijk aan de dienst.

§ 4. De erelonen van de contractdierenarts zijn ten laste van de beheerder.

§ 5. Bij verbreking van het in §1 bedoelde contract wordt de andere partij hiervan bij aangetekend schrijven op de hoogte gebracht met een kopie aan de Dienst. Het lopende contract blijft gelden tot aan de ondertekening van een nieuw contract en ten hoogste dertig dagen na de verbreking. Een kopie van het nieuwe contract wordt binnen de acht dagen na zijn sluiting gezonden aan de dienst.

Afdeling 2

Bijzondere voorwaarden voor het houden van honden en katten

Onderafdeling 1

Uitrusting

Art. 7

§ 1. De afmetingen van de verblijven voor honden en katten zijn aangepast aan de grootte van dieren. De vereiste minimumnormen worden bepaald door de Koning. Voor de berekening van de afmetingen van de werphokken, wordt alleen het moederdier in aanmer-

jeunes aient plus de huit semaines.

Dans des circonstances exceptionnelles de surpopulation, les refuges d'animaux peuvent déroger temporairement aux normes minimales fixées par arrêté royal, à condition qu'il ne soit pas porté atteinte au bien-être des animaux et qu'on leur donne la possibilité de se mouvoir suffisamment et quotidiennement. Cette période ne peut en tout cas excéder deux mois par an.

Par dérogation à l'alinéa premier, dans le magasin d'un établissement commercial pour animaux, les chiens et les chats qui ne sont pas âgés de plus de quatre mois peuvent être détenus temporairement dans un enclos ou une cage conforme aux dimensions minimales fixées par arrêté royal.

§ 2. Le sol de l'enclos doit être égal, bien drainé et facile à nettoyer. Il ne peut absorber l'eau. Un fond en bois est interdit sauf pour le lieu de repos. L'utilisation de caillebotis n'est autorisée que sur une partie limitée de la superficie de l'enclos et que s'ils offrent un appui suffisant pour les pattes.

La litière est renouvelée régulièrement. Après avis favorable du service, un espace supplémentaire couvert d'herbe, de gravier ou d'un autre matériau adéquat peut être autorisé. Les animaux doivent disposer d'une aire de repos sèche et confortable.

§ 3. À l'exception des enclos de mise bas, au moins un côté de l'enclos doit permettre à l'animal de regarder à l'extérieur de celui-ci. Cette ouverture comprend au moins $\frac{1}{4}$ de la surface de ce côté de l'enclos et se trouve à hauteur des yeux des animaux. La séparation entre les enclos doit éviter aux animaux de se blesser entre eux.

§ 4. Les animaux en phase terminale de gestation et les femelles ayant des jeunes non sevrés, doivent disposer de matériaux de nidification adéquats. Leur logement doit également être pourvu d'une source de chaleur appropriée.

En outre, les chiots doivent avoir des objets manipulables à leur disposition afin d'enrichir leur environnement.

§ 5. Excepté dans les établissements commerciaux, les chats doivent disposer d'objets qu'ils peuvent escalader et sur lesquels ils peuvent se faire les griffes. Il faut prévoir des aires de repos à différents niveaux. Les chats en enclos doivent toujours disposer d'un bac contenant une litière suffisamment absorbante.

king genomen worden tenzij de jongen de leeftijd van acht weken overschrijden.

In dierenasielen mag in uitzonderlijke gevallen van overbevolking tijdelijk afgeweken worden van de in het koninklijk besluit vastgestelde minimumnormen, op voorwaarde dat de dieren niet in hun welzijn geschaad worden en hen dagelijks voldoende lichaamsbeweging gegeven wordt. Deze periode mag in elk geval niet meer dan twee maanden per jaar bedragen.

In afwijking van het eerste lid mogen in de winkelruimte van een handelszaak voor dieren, honden en katten die niet ouder zijn dan vier maanden tijdelijk gehouden worden in een hok of kooi dat beantwoordt aan de minimumafmetingen bepaald bij koninklijk besluit.

§ 2. De vloer van het hok is effen, goed gedraineerd en makkelijk schoon te maken. Hij zuigt geen water op. Een houten vloer is verboden behalve op de rustplaats. Het gebruik van roostervloeren is slechts toegestaan voor een beperkt gedeelte van de hokoppervlakte en slechts mits ze voldoende steun geven aan de poten.

Het strooisel wordt geregeld ververs. Na gunstig advies van de dienst, kan een bijkomende ruimte bedekt met gras, grind of een ander adequaat materiaal toegelaten worden. De dieren beschikken over een droge en comfortabele rustplaats.

§ 3. Met uitzondering van de hokken waar de dieren werpen, laat tenminste één zijde van het hok het dier toe naar buiten te kijken. Deze oppervlakteopening bedraagt minstens $\frac{1}{4}$ van de oppervlakte van deze kant en bevindt zich op ooghoogte van de dieren. De afscheiding tussen de hokken is zodanig dat de dieren elkaar niet kunnen verwonden.

§ 4. Hoogdrachtige dieren en vrouwelijke dieren met niet-gespeende jongen beschikken over geschikt nestmateriaal. Tevens is hun verblijf uitgerust met een gepaste verwarmingsbron.

Bovendien hebben pups manipuleerbare voorwerpen ter beschikking teneinde hun omgeving te verrijken.

§ 5. Voor katten zijn, behalve in handelszaken, voorwerpen aanwezig waarop zij kunnen klimmen en waaraan zij hun nagels kunnen scherpen. Er zijn op meerdere niveaus rustplaatsen aanwezig. Katten in hokken beschikken steeds over een kattenbak met voldoende absorberende vulling.

§ 6. Dans les établissements où les animaux sont détenus à l'intérieur, il faut prévoir un éclairage naturel suffisant assurant une alternance normale du jour et de la nuit. Les locaux doivent être suffisamment aérés et ventilés afin d'éviter la condensation et l'excès d'humidité ou de gaz nocifs.

§ 7. Les animaux détenus à l'extérieur doivent disposer d'un emplacement ombragé pendant les périodes chaudes et ensoleillées ainsi que d'un abri contre le froid, les courants d'air, la pluie et l'humidité du sol. Cet abri doit être suffisamment grand pour que l'animal puisse s'y déplacer aisément. L'entrée doit être suffisamment large pour que l'animal puisse y passer sans entrave.

§ 8. Les établissements prévus pour plus de cinquante animaux adultes doivent disposer d'un local permettant les examens, les soins et les interventions vétérinaires mineures et permettant l'isolement de certains animaux si nécessaire.

§ 9. Si plusieurs établissements soumis à l'agrément sont situés à la même adresse, il doit y avoir une séparation entre les établissements de façon à ce qu'il n'y ait aucun contact direct entre les animaux des différents établissements.

Sous-section 2

Soins des chiens et des chats

Art. 8

Le personnel doit traiter les animaux avec douceur et compétence.

Une présence interactive minimale doit être assurée entre le lever et le coucher du soleil pour favoriser la socialisation des animaux à l'homme.

Dans les élevages de chiens et dans les élevages de chats où sont détenues dix à vingt femelles reproductrices, une personne doit consacrer au moins 4 heures par jour aux soins des animaux. De 21 à et y compris 50 femelles reproductrices, une personne doit consacrer au moins 8 heures par jour aux soins des animaux.

À partir de 51 femelles reproductrices, il faut, par tranche de 50 femelles reproductrices, consacrer 4 heures supplémentaires à leurs soins.

§ 6. In de inrichtingen waar de dieren binnen gehouden worden is er voldoende natuurlijke lichtinval voor de ontwikkeling van een normaal dag - en nachtritme. De lokalen worden voldoende verlucht en geventileerd om condensatie, te hoge luchtvochtigheid en te hoge concentratie van schadelijke gassen te vermijden.

§ 7. Dieren die buiten gehouden worden, beschikken over een beschaduwde plek gedurende periodes van hoge temperaturen en volle zon, evenals over een tochtvrij schuilhok dat beschutting biedt tegen koude, neerslag en vochtigheid van de bodem. Het schuilhok is voldoende groot opdat het dier er zich vlot in kan bewegen. De opening is voldoende groot opdat het dier er ongehinderd door kan.

§ 8. Inrichtingen voor meer dan vijftig volwassen dieren beschikken over een lokaal voor onderzoek, verzorging, en kleinere diergeneeskundige ingrepen dat tevens indien nodig afzondering van bepaalde dieren toelaat.

§ 9. Indien op hetzelfde adres verschillende erkenningsplichtige inrichtingen zijn gelegen, is er een dusdanige scheiding tussen de inrichtingen dat er geen enkel rechtstreeks contact is tussen de dieren van de verschillende inrichtingen.

Onderafdeling 2

Verzorging van honden en katten

Art. 8

Het personeel behandelt de dieren met zachtheid en bekwaamheid.

Tussen zonsopgang en zonsondergang is een minimale interactieve aanwezigheid verzekerd zijn om gewinning van de dieren aan mensen te bevorderen.

In honden- en kattenkwekerijen waar tien tot twintig vrouwelijke fokdieren worden gehouden, is een persoon ten minste 4 uur per dag bezig met de verzorging van de dieren. Van 21 tot en met 50 vrouwelijke fokdieren is een persoon ten minste 8 uur per dag bezig met de verzorging van de dieren.

Vanaf 51 vrouwelijke fokdieren wordt per schijf van 50 vrouwelijke fokdieren, vier uur extra uitgetrokken voor het verzorgen van de dieren.

Art. 9

§ 1^{er}. Si plusieurs animaux sont placés dans un même enclos, ils peuvent manger simultanément. Les aliments sont donnés dans un récipient adéquat et propre. À l'exception des aliments secs, la nourriture non consommée est retirée de l'enclos avant qu'une nouvelle nourriture ne soit donnée. De l'eau potable est toujours être disponible.

§ 2. Les chiens adultes disposent en permanence d'un objet approprié à ronger. Pour les chiens maintenus en groupe, de tels objets sont distribués régulièrement, mais uniquement sous surveillance.

§ 3. Dès la fin de la troisième semaine de leur vie, les animaux ont accès à une alimentation non liquide. Le sevrage total des animaux ne peut se pratiquer avant l'âge de six semaines, sauf avis contraire du vétérinaire sous contrat.

Art. 10

§ 1^{er}. Le vétérinaire sous contrat note les vaccinations qu'il effectue avec le nom du vaccin, le numéro de lot et la date d'administration dans le passeport officiel destiné aux animaux qui doivent en disposer ou dans le carnet de vaccination personnalisé pour les autres animaux, après avoir vérifié ou complété les données d'identification de l'animal. Il y mentionne son nom et y appose sa signature.

§ 2. Le Roi peut imposer la vaccination des chiens et des chats contre certaines maladies.

§ 3. Le Roi peut prendre des mesures pour dépister et éliminer certaines maladies dans les établissements. Il peut fixer les méthodes et les tests à utiliser pour diagnostiquer ces maladies.

Art. 11

Lorsque des animaux sont placés ensemble dans un enclos, il y a lieu de prendre les précautions nécessaires pour éviter les agressions.

Art. 12

§ 1^{er}. Les ongles des chiens doivent être contrôlés régulièrement et, si nécessaire, coupés.

§ 2. Le pelage des animaux doit être entretenu et, si nécessaire, être brossé, toiletté ou rasé.

Art. 9

§ 1. Indien meerdere dieren in eenzelfde hok zitten, kunnen ze gelijktijdig eten. Het voeder wordt verstrekt in een aangepast en schoon recipiënt. Behalve in geval van droogvoeder wordt niet opgenomen voeder uit het hok verwijderd alvorens nieuw voeder te verstrekken. Er is steeds drinkbaar water ter beschikking.

§ 2. Volwassen honden beschikken permanent over een geschikt voorwerp om op te knagen. Wanneer ze in groep gehouden worden, wordt dergelijk voorwerp regelmatig, maar enkel onder toezicht, verstrekt.

§ 3. Vanaf het einde van hun derde levensweek hebben de dieren toegang tot niet-vloeibaar voeder. Het volledige spenen van de dieren mag niet gebeuren voor de leeftijd van zes weken, tenzij de contractdierenarts een tegengesteld advies geeft.

Art. 10

§ 1. De contractdierenarts noteert de door hem uitgevoerde vaccinaties in het officiële paspoort voor die dieren die daarover moeten beschikken of in het gepersonaliseerd vaccinatieboekje voor de andere dieren, met vermelding van de naam van het vaccin, het lotnummer en de datum van toediening en dit na verificatie of aanvulling van de identificatiegegevens van het dier. Hij brengt er zijn naam en handtekening in aan.

§ 2. De Koning kan de vaccinatie van honden en katten tegen bepaalde ziekten opleggen.

§ 3. De Koning kan maatregelen nemen om bepaalde ziekten in de inrichtingen op te sporen en uit te roeien. Hij kan de methoden en de diagnostische tests om deze ziekten aan te tonen, vaststellen.

Art. 11

Wanneer dieren samen in een hok geplaatst worden, worden de nodige voorzorgen genomen om agressie te vermijden.

Art. 12

§ 1. De nagels van honden worden regelmatig gecontroleerd en indien nodig geknipt.

§ 2. De vacht van de dieren wordt onderhouden worden en, indien nodig, getrimd, geknipt of geschoren.

Section 3

*Conditions particulières pour la détention
d'autres animaux**Sous-section 1^{ère}**Petits mammifères*

Art. 13

§ 1^{er}. Les cages doivent être pourvues d'une litière en quantité suffisante adaptée aux espèces qui y sont détenues. Les litières doivent être renouvelées régulièrement, de manière à être suffisamment sèches.

§ 2. Le Roi fixe les normes minimales des cages pour les petits rongeurs et lapins.

§ 3. Le Roi fixe les normes minimales des cages pour les furets.

Le personnel traite les animaux avec douceur et compétence afin de favoriser leur socialisation.

*Sous-section 2**Oiseaux*

Art. 14

§ 1^{er}. Les dimensions des cages sont telles que les oiseaux puissent, sans entrave, battre des ailes et lisser leurs plumes. Les normes minimales d'application pour la détention de certains oiseaux de cage et de volière sont fixées par le Roi. Ces normes ne sont pas d'application pour les jeunes oiseaux toujours dépendants de leurs parents.

§ 2. Les cages et les volières sont équipées de perchoirs dont le diamètre est adapté aux espèces et dont la longueur est proportionnelle au nombre d'oiseaux, leur permettant de s'y percher tous en même temps. Ces perchoirs ne peuvent être placés au-dessus de l'eau ou de la nourriture.

§ 3. Les oiseaux ont la possibilité de prendre un bain d'eau ou de sable. Les oiseaux aquatiques disposent d'eau pour se baigner.

Afdeling 3

*Bijzondere voorwaarden voor het houden
van andere dieren**Onderafdeling 1**Kleine zoogdieren*

Art. 13

§ 1. De kooien zijn voorzien van voldoende strooisel aangepast aan de gehouden diersoort. Het strooisel wordt geregeld ververs teneinde voldoende droog te zijn.

§ 2. De Koning bepaalt minimumnormen voor kooien voor kleine knaagdieren en konijnen.

§ 3. Voor fretten bepaalt de Koning de minimumnormen voor kooien.

Het personeel behandelt de dieren met zachtheid en bekwaamheid om gewenning van de dieren aan mensen te bevorderen.

*Onderafdeling 2**Vogels*

Art. 14

§ 1. Kooien hebben tenminste dusdanige afmetingen dat de vogels ongehinderd met de vleugels kunnen klappen en hun veren kunnen verzorgen. De minimumnormen die gelden voor het houden van sommige kooien en volièrevogels worden door de Koning bepaald. Deze normen gelden niet voor jonge vogels die nog afhankelijk zijn van hun ouders.

§ 2. Kooien en volières zijn voorzien van zitstokken waarvan de diameter aangepast is aan de soort en de lengte aan het aantal vogels en die hen toelaten gelijktijdig te zitten. Deze zitstokken mogen niet boven het drinkwater of het voeder aangebracht worden.

§ 3. Aan de vogels wordt de mogelijkheid geboden om een zand- of een waterbad te nemen. Watervogels beschikken over water om in te baden.

*Sous-section 3**Reptiles et batraciens*

Art. 15

§ 1^{er}. Les vivariums pour batraciens et reptiles sont équipés de rocaillies, de branches, de plantes et d'une pièce d'eau selon les besoins de l'espèce. Ils sont correctement ventilés et munis d'un humidificateur et d'un système de chauffage adéquat selon les besoins de l'espèce. Ils comportent un éclairage UV pour les lézards et une cachette pour les serpents.

Les tortues aquatiques disposent d'une surface terrestre. Tous les vivariums pour animaux terrestres sont pourvus d'une partie terrestre sèche en permanence. L'eau des abreuvoirs est remplacée au moins quotidiennement et les abreuvoirs sont désinfectés au moins une fois par semaine

§ 2. Les animaux disposent d'un substrat adéquat qui doit être maintenu propre et exempt de parasites. Le substrat doit être entièrement remplacé au moins une fois par mois, ainsi que lors de tout changement d'espèce dans le terrarium.

§ 3. Un système d'abreuvoir par goutte-à-goutte est installé systématiquement dans les vivariums dans lesquels sont hébergés des caméléons.

§ 4. On évite de causer un stress inutile aux animaux, en particulier lors du nettoyage des vivariums.

§ 5. Les espèces requérant des conditions écologiques différentes ne peuvent pas être détenues ensemble.

§ 6. Le local hébergeant les vivariums est propre et correctement ventilé.

§ 7. La nourriture proposée est adaptée aux besoins de l'espèce. À l'exception des invertébrés et des poissons, aucun animal ne peut être donné vivant en nourriture aux reptiles.

§ 8. S'il y a lieu de faire bénéficier les animaux d'une période d'hibernation, celle-ci a lieu dans un endroit adapté et non exposé au public.

§ 9. Les mâles d'espèces territoriales sont détenus séparément afin d'éviter les conflits.

§ 10. Le Roi fixe les normes minimales auxquelles doivent répondre les vivariums dans lesquels sont hébergés des lézards, des tortues, des serpents et des amphibiens.

*Onderafdeling 3**Reptielen en Amfibieën*

Art. 15

§ 1. Vivaria voor amfibieën en reptielen worden, naargelang de behoeften van de soort, ingericht met rotspartijen, takken, planten, en een waterpartij. Zij worden goed geventileerd en zijn uitgerust met een adequaat bevochtigings- en verwarmingssysteem naargelang de behoeften van de soort. Voor hagedissen is er een UV-verlichting en voor slangen een schuilplaats.

Waterschildpadden beschikken over een landoppervlakte. Alle vivaria voor landdieren beschikken over een permanent droog landsgedeelte. Het water van de drinkbakjes wordt minstens dagelijks vervangen en de drinkbakjes worden minstens eens per week ontsmet.

§ 2. De dieren beschikken over een gepast substraat dat schoon en vrij van parasieten gehouden wordt. Het substraat wordt minstens één keer per maand volledig vervangen alsmede bij elke vervanging van de soort in terrarium.

§ 3. Een drinkwatervoorziening per druppelaar wordt systematisch geplaatst in vivaria voor kameleons.

§ 4. Nutteloze stress bij de dieren wordt vermeden, in het bijzonder bij het schoonmaken van vivaria.

§ 5. De soorten die verschillende ecologische voorwaarden vereisen, mogen niet samen gehouden worden.

§ 6. Het lokaal waarin de vivaria staan, is schoon en goed geventileerd.

§ 7. Het verstrekte voedsel is aangepast aan de behoeften van de soort. Met uitzondering van ongewervelden en van vissen mag geen enkel dier levend als voedsel aan reptielen gegeven worden.

§ 8. Als het nodig is om dieren in winterslaap te laten gaan, gebeurt dit in een aangepaste plaats weg van het publiek.

§ 9. Mannetjes van territoriale soorten worden afzonderlijk gehouden teneinde conflicten te vermijden.

§ 10. De Koning bepaalt de minimumnormen voor vivaria voor hagedissen, schildpadden, slangen en amfibieën.

*Sous-section 4**Poissons d'aquarium*

Art. 16

§ 1^{er}. Le Roi fixe les conditions minimales auxquelles doivent répondre les aquariums.

§ 2. Sauf en ce qui concerne les aquariums contenant des Betta splendens mâles, l'eau de chaque aquarium est épurée par un système de filtration individuel ou centralisé et l'aquarium est pourvu d'un diffuseur d'air individuel ou d'un autre système d'aération efficace. La teneur en nitrite (NO₂-) est toujours inférieure à 0,3 mg par litre.

Le niveau de filtration et d'aération tient compte de la densité de population des aquariums.

§ 3. Le matériel utilisé pour la manipulation des poissons doit être spécifique à chaque aquarium ou à chaque ensemble d'aquariums reliés en série ou être nettoyé après chaque usage et conservé dans un désinfectant.

*Sous-section 5**Dispositions communes*

Art. 17

Le Roi peut fixer les modalités des conditions de détention et des soins des différentes espèces d'animaux visées dans les sous-sections 1^{re}, 2, 3 et 4.

Il peut également fixer des normes pour la détention d'animaux qui ne sont pas mentionnés dans ces sous-sections.

Section 4

*Conditions particulières d'exploitation**Sous-section 1^{ère}**Élevages de chiens et élevages de chats*

Art. 18

§ 1^{er}. Le responsable tient un inventaire comprenant les données de toutes les femelles utilisées pour la re-

*Onderafdeling 4**Aquariumvissen*

Art. 16

§ 1. De Koning bepaalt de minimumnormen voor aquaria.

§ 2. Behalve voor aquaria met de mannelijke Betta splendens, wordt het water van elk aquarium gezuiverd door een individueel of gecentraliseerd filtersysteem en is het aquarium tevens uitgerust met een individuele luchtvoorziening of een andere efficiënt verluchttings-systeem. Het gehalte aan nitrieten (NO₂-) is steeds lager dan 0,3 mg per liter.

Het niveau van filtratie en verluchting houdt rekening met het aantal vissen in het aquarium.

§ 3. Het materiaal gebruikt voor de manipulatie van de vissen behoort specifiek tot één aquarium of tot een geheel van aquaria in serie of wordt na elk gebruik schoongemaakt en in een ontsmettingsvloeistof bewaard.

*Onderafdeling 5**Gemeenschappelijke bepalingen*

Art. 17

De Koning kan nadere regels vaststellen voor wat betreft de voorwaarden voor het houden en de verzorging van de verschillende diersoorten bedoeld in onderafdelingen 1, 2, 3 en 4.

Hij kan eveneens normen vaststellen voor het houden van dieren die niet vermeld zijn in deze onderafdelingen.

Afdeling 4

*Bijzondere uitbatingvoorwaarden**Onderafdeling 1**Honden- en kattenkwekerijen*

Art. 18

§ 1. De verantwoordelijke houdt een inventaris bij waarin de gegevens van alle voor het fokken bestemde

production. Toutes ces femelles sont, dans un délai maximal d'un an à compter de la publication de la présente loi, identifiées et enregistrées conformément à la procédure légale prévue pour l'identification et l'enregistrement des chiens. Le Roi fixe le modèle de cet inventaire.

§ 2. Par ailleurs, le responsable tient, pour chaque portée, une fiche d'élevage dont le Roi fixe le modèle. L'acquéreur d'un animal peut consulter les données relatives à la portée, à l'exception des coordonnées des autres acquéreurs.

§ 3. Les données mentionnées aux § 1^{er} et 2 sont mises à jour dans les 48 heures d'une éventuelle modification. Elles sont tenues à tout instant à la disposition des autorités de contrôle. Elles sont conservées au moins 2 ans après que la femelle, ou la dernière femelle mentionnée a quitté l'élevage. Ces documents peuvent être tenus de façon informatisée pour autant que les données soient intégralement conservées jusqu'au dernier jour du mois précédent le mois en cours.

Art. 19

§ 1^{er}. Il est interdit de faire mettre bas les femelles plus de deux fois par an.

§ 2. La reproduction d'animaux présentant une affection héréditaire dont la liste est fixée par le ministre, y est interdite.

§ 3. Le Roi peut y interdire l'élevage de certaines races ou de certains types de chiens ou de chats.

§ 4. L'élevage par croisements de races différentes y est interdit, sauf dérogation accordée par écrit par le Roi, sur avis du Conseil du Bien-être des animaux ou des sociétés pour l'amélioration des races canines et félines.

Sous-section 2

Refuges pour animaux

Art. 20

§ 1^{er}. L'activité principale d'un refuge pour animaux est d'accueillir les animaux perdus, abandonnés, négligés, saisis ou confisqués ou dont le propriétaire est dans

vrouwelijke dieren zijn opgenomen. Al deze vrouwelijke dieren worden binnen een termijn van ten hoogste één jaar vanaf de datum van bekendmaking van deze wet geïdentificeerd en geregistreerd in overeenstemming met de wettelijke procedure voorzien voor identificatie en registratie van honden. De Koning bepaalt het model van deze inventaris.

§ 2. Daarnaast houdt de verantwoordelijke voor elke worp een foksteekkaart bij waarvan de Koning het model bepaalt. De verwerver van een dier kan de gegevens over de worp raadplegen, met uitzondering van de gegevens van de andere verwervers.

§ 3. De gegevens vermeld in § 1 en 2 worden binnen de 48 uren na een eventuele wijziging van de toestand aangepast. Ze worden op elk moment ter beschikking gehouden van de controlerende overheid. Ze worden bewaard tot ten minste twee jaar nadat het vrouwelijke dier, of het laatste vermelde vrouwelijke dier, de kwekerij heeft verlaten. Deze documenten mogen op geïnformatiseerde wijze worden bijgehouden, op voorwaarde dat de gegevens integraal bewaard worden tot de laatste dag van de maand voorafgaand aan de lopende maand.

Art. 19

§ 1. Het is verboden vrouwelijke dieren meer dan tweemaal per jaar te laten werpen.

§ 2. Het fokken met dieren die een erfelijke aandoening vertonen, waarvan de lijst bepaald is door de Koning, is er verboden.

§ 3. De Koning kan er het kweken van bepaalde rassen of types van honden of katten verbieden.

§ 4. Het fokken door het kruisen van verschillende rassen is er verboden behoudens uitzonderingen die schriftelijk toegestaan werden door de Koning op advies van de Raad voor Dierenwelzijn of van de maatschappijen ter verbetering van de honden - en kattenrassen.

Onderafdeling 2

Dierenasielen

Art. 20

§ 1. De hoofdactiviteit van een dierenasiel is de opvang van verloren, achtergelaten, verwaarloosde, in beslag genomen of verbeurdverklaarde dieren of van

l'incapacité de s'en occuper. Le refuge tente, dans la mesure du possible, de replacer les animaux susceptibles de l'être et veille à ne pas prolonger inutilement la durée du séjour des animaux recueillis. La reproduction et la mise en vente d'animaux par le refuge sont interdites.

§ 2. Pour les espèces dont les normes d'hébergement ne sont pas fixées, le service évalue, avant d'accorder l'agrément, si les conditions satisfont à l'hébergement des animaux à accueillir.

§ 3. Les animaux des espèces qui demandent une connaissance spécifique doivent, dans la mesure des disponibilités, être confiés à un refuge agréé pour ces espèces.

Art. 21

§ 1^{er}. Sans préjudice d'une éventuelle convention avec l'administration communale, et dans le respect des règlements régionaux en vigueur, le responsable accueille les animaux qui lui sont présentés pour autant qu'il dispose de l'infrastructure d'accueil, des connaissances et de l'expérience adéquates.

§ 2. À l'arrivée d'un animal, le responsable vérifie si celui-ci est porteur d'une marque d'identification.

Pour les animaux porteurs de marques d'identification:

1° s'il s'agit d'animaux perdus ou errants, le responsable est obligé d'entreprendre immédiatement les démarches nécessaires pour retrouver le propriétaire de l'animal et l'avertir sans délai;

2° s'il s'agit d'animaux déposés spontanément, le responsable de l'asile s'assure, à la réception ou, en tous cas avant de se défaire de l'animal, que le responsable de l'animal lui-même a consenti à le céder au refuge.

§ 3. Dans le cas où l'état sanitaire ou le comportement de l'animal complique sérieusement l'adoption, il peut être procédé à la mise à mort de l'animal d'une manière qui respecte son bien-être, en concertation avec le vétérinaire sous contrat qui pratiquera lui-même les euthanasies nécessaires, et les mentionnera dans le registre.

§ 4. Le responsable doit tenir un registre global conformément au modèle fixé par le Roi, dans lequel les modifications sont mises à jour dans les 48 heures.

dieren waarvan de eigenaar niet in staat is voor hen te zorgen. Het asiel tracht, in de mate van het mogelijke, de dieren die hiervoor in aanmerking komen te plaatsen en waakt erover het verblijf van de opgevangen dieren nietodeloos te verlengen. Het fokken en het verkopen van dieren door een asiel zijn verboden.

§ 2. Voor soorten waarvoor geen huisvestingsnormen zijn vastgesteld, gaat de dienst, vooraleer een erkenning wordt afgeleverd, na of de omstandigheden geschikt zijn om de op te vangen dieren te huisvesten.

§ 3. Diersoorten die meer gespecialiseerde kennis vereisen worden volgens beschikbaarheid, opgenomen in een dierenasiel erkend voor deze soorten.

Art. 21

§ 1. Onverminderd een eventuele verbintenis met het gemeentebestuur en met inachtneming van de geldende gewestelijke verordeningen neemt de verantwoordelijke de hem aangeboden dieren op voor zover hij over de gepaste opvangruimte en kennis en ervaring beschikt.

§ 2. Bij de aankomst van een dier gaat de verantwoordelijke na of dit een identificatieteken draagt.

Voor de dieren die een identificatieteken dragen:

1° in geval van verloren of zwerende dieren is de verantwoordelijke verplicht onverwijld de nodige stappen te ondernemen voor het terugvinden van de eigenaar van het dier en deze onmiddellijk te verwittigen;

2° wanneer het gaat om dieren die spontaan werden afgestaan, verzekert de verantwoordelijke van het asiel er zich van, bij de ontvangst of in ieder geval alvorens het dier uit de inrichting te verwijderen, dat de verantwoordelijke van het dier dit dier inderdaad wenst af te staan aan het asiel.

§ 3. Wanneer de gezondheidstoestand of het gedrag van het dier adoptie ernstig bemoeilijkt, kan het dier gedood worden met inachtneming van zijn welzijn en in overleg met de contractdierenarts die zelf de nodige euthanasie zal uitvoeren en deze in het register zal vermelden.

§ 4. De verantwoordelijke houdt een overzichtsregister bij overeenkomstig het model bepaald door de Koning waarin wijzigingen binnen de 48 uren worden vermeld.

§ 5. Pour les chiens, le responsable doit tenir, en plus du registre, un dossier individuel composé de trois documents:

- 1° un formulaire de prise en charge conformément au modèle fixé par le Roi;
- 2° une fiche d'appréciation du comportement au refuge conformément au modèle fixé par le Roi;
- 3° un contrat d'adoption conformément au modèle fixé par le Roi.

Le document visé à l'alinéa 1^{er}, 1°, reprend des informations sur les antécédents de santé, de comportement et d'environnement du chien qui est cédé au refuge.

Le document visé à l'alinéa 1^{er}, 2°, comprend les observations relatives au comportement du chien durant son séjour au refuge.

Le document visé à l'alinéa 1^{er}, 3°, est constitué par le contrat passé entre le refuge et l'adoptant du chien. Le modèle comprend les rubriques qui doivent figurer au minimum dans le contrat.

Les informations figurant sur la déclaration de cession d'un chien et la fiche d'évaluation du comportement au refuge, à l'exception de l'identité des propriétaires précédents, doivent être communiquées aux personnes qui veulent adopter l'animal. Le passeport ou le carnet de vaccination doit être transmis au nouveau responsable de l'animal.

§ 6. Le responsable doit, en posant les questions adéquates, s'assurer que le candidat adoptant peut garantir l'environnement et les soins nécessaires à l'animal. Le Roi établit une liste de questions qui devront en tout cas être posées avant l'adoption d'un chien. Ce document doit être mis à la disposition de tout visiteur du refuge pour animaux.

§ 7. Les documents visés aux §§ 4 et 5 doivent être conservés au moins deux ans après le départ de l'animal ou du dernier animal. Ils peuvent être tenus de façon informatisée pour autant que la disponibilité intégrale des données soit garantie jusqu'au dernier jour du mois qui précède le mois en cours. Ils doivent être à tout instant à la disposition des autorités de contrôle.

§ 5. Naast het register houdt de verantwoordelijke voor elke hond een individueel dossier bij dat bestaat uit drie documenten:

- 1° een opnameformulier overeenkomstig het model bepaald door de Koning;
- 2° een beoordelingsfiche van het gedrag in het asiel overeenkomstig het model bepaald door de Koning;
- 3° een adoptiecontract overeenkomstig het model bepaald door de Koning.

Het document als bedoeld in het eerste lid, 1° bevat gegevens over de voorgeschiedenis met betrekking tot gezondheid, gedrag en omgeving van de hond die wordt afgestaan aan het asiel.

Het document als bedoeld in het eerste lid, 2° bevat de waarnemingen over het gedrag van de hond tijdens het verblijf van de hond in het asiel.

Het document als bedoeld in het eerste lid, 3° bestaat uit het contract dat wordt afgesloten tussen het asiel en de adoptant van de hond. Het model omvat de rubrieken die minimaal in het contract vermeld moeten worden.

Met uitzondering van de identiteit van de vorige eigenaars, worden de gegevens die voorkomen op de verklaring van afstand van een hond en de beoordelingsfiche van het gedrag in het asiel meegedeeld aan de personen die het dier willen adopteren. Het paspoort of het vaccinatieboekje wordt aan de nieuwe verantwoordelijke van het dier meegegeven.

§ 6. De verantwoordelijke vergewist er zich van door het stellen van de gepaste vragen dat de kandidaat-adoptant de nodige omgeving en verzorging kan bieden aan het dier. De Koning stelt een lijst van vragen vast die in elk geval gesteld worden vóór de adoptie van een hond. Dat document wordt ter beschikking gesteld van iedere bezoeker van het dierenasiel.

§ 7. De documenten als bedoeld in § 4 en 5 worden minstens twee jaar na het vertrek van het dier of het laatste dier, bewaard. Ze mogen op geïnformatiseerde wijze worden bijgehouden, op voorwaarde dat de gegevens integraal bewaard worden tot de laatste dag van de maand voorafgaand aan de lopende maand. Ze zijn op elk moment ter beschikking van de controlerende overheid.

Art. 22

Les dispositions de la présente sous-section ne sont pas applicables aux cages installées dans certaines communes pour un premier accueil dans l'attente d'un transfert vers un refuge agréé.

*Sous-section 3**Pensions pour animaux*

Art. 23

§ 1^{er}. Le responsable vérifie, à la lecture du passeport ou du carnet de vaccination, si les chiens et les chats confiés à l'établissement sont en règle de vaccination contre les maladies suivantes:

1° pour les chiens: maladie de Carré, parvovirose, hépatite contagieuse canine, bordetellose et influenza (toux des chenils);

2° pour les chats: panleucopénie (typhus), rhinotrachéite (coryza), leucose.

§ 2. Le carnet de vaccination ou le passeport accompagne l'animal durant son séjour dans l'établissement.

Art. 24

§ 1^{er}. Lors de l'accueil d'un animal dans une pension, le responsable doit conclure avec le propriétaire un contrat établi en double exemplaire, dont chaque partie conserve un exemplaire.

Le contrat mentionne:

1° un numéro d'ordre;

2° le nom, l'adresse et le numéro d'entreprise de l'établissement;

3° le nom, l'adresse et le numéro de téléphone du propriétaire de l'animal;

4° la durée du séjour de l'animal avec la date d'arrivée et la date de sortie prévue;

5° l'engagement du responsable de la pension à héberger l'animal seul ou en groupe, à nourrir l'animal d'une manière préalablement convenue et à consulter un vétérinaire désigné si nécessaire;

6° le nom, l'adresse et le numéro de téléphone d'une personne mandatée par le propriétaire, si celui-ci ne peut être contacté;

7° le nom de l'animal;

8° la marque d'identification de l'animal ou, à défaut, son signalement;

Art. 22

De bepalingen van deze onderafdeling zijn niet van toepassing op de hokken die in sommige gemeenten bestaan voor een eerste opvang in afwachting van overbrenging naar een erkend asiel.

*Onderafdeling 3**Dierenpensions*

Art. 23

§ 1. De verantwoordelijke ziet er aan de hand van het paspoort of het vaccinatieboekje dat wordt voorgelegd op toe dat de aan de inrichting toevertrouwde honden en katten in orde zijn met de vaccinatie tegen de volgende ziekten:

1° voor honden: de ziekte van Carré, parvovirose, hepatitis contagiosa canis, bordetellose en influenza (kennelhoest)

2° voor katten: panleucopenie (typhus), rhinotracheitis (coryza), leucose.

§ 2. Het vaccinatieboekje of het paspoort vergezelt het dier tijdens zijn verblijf in de inrichting.

Art. 24

§ 1. Bij het in pension nemen van een dier sluit de verantwoordelijke met de eigenaar een overeenkomst, in tweevoud opgemaakt en waarvan elke partij een exemplaar bewaart.

De overeenkomst vermeldt:

1° een volgnummer;

2° de naam, adres en het ondernemingsnummer van de inrichting;

3° de naam, adres en telefoonnummer van de eigenaar van het dier;

4° de verblijfsduur van het dier met datum van aankomst en voorziene vertrek;

5° de verbintenis van de verantwoordelijke van het pension om het dier afzonderlijk dan wel in groep te huisvesten, om het dier op een vooraf overeengekomen manier te voederen en om een bepaalde dierenarts te raadplegen indien nodig;

6° de naam, adres en telefoonnummer van een persoon gemandateerd door de eigenaar indien deze niet bereikbaar is;

7° de naam van het dier;

8° het identificatieteken van het dier of bij gebrek daaraan, het signalement;

- 9° les caractéristiques importantes de l'animal;
- 10° les habitudes de l'animal (alimentaires, comportementales, etc.);
- 11° les maladies ou affections éventuelles, les traitements à administrer et, éventuellement, les derniers traitements reçus;
- 12° le nom du vétérinaire traitant.

Il peut être également convenu dans le contrat que l'animal peut être visité à l'improviste par le propriétaire ou par une personne désignée par celui-ci.

Les contrats doivent être conservés par le responsable de l'établissement au moins deux ans après le départ de l'animal et doivent être à tout moment à la disposition des autorités de contrôle.

Le ministre peut fixer le modèle de contrat.

§ 2. Compte tenu du fait que les animaux se trouvent dans un environnement inhabituel, le responsable ou son personnel leur accorderont une attention particulière, éventuellement en mettant à leur disposition des objets familiers (couverture, panier, jouets).

Sous-section 4

Etablissements commerciaux pour animaux

Art. 25

§ 1^{er}. Le responsable d'un établissement commercial pour animaux dans lequel des chiens ou des chats sont commercialisés, tient à jour un registre selon le modèle fixé par le Roi, pour chacune de ces espèces.

§ 2. Les données mentionnées au § 1^{er} sont mises à jour endéans les 48 heures après un changement éventuel de la situation.

Le registre est à tout moment à la disposition des autorités de contrôle et conservé au moins 2 ans.

Il peut être tenu de façon informatisée pour autant que les données soient conservées intégralement jusqu'au dernier jour du mois qui précède le mois en cours.

Art. 26

§ 1^{er}. Dans les établissements commerciaux ouverts au public, le nom scientifique exact des animaux autres que les chiens, chats, furets, lapins, cobayes, hams-

- 9° de belangrijke eigenschappen van het dier;
- 10° de gewoonten van het dier (eetgewoonten, gedrag, enz.);
- 11° eventuele ziekten of aandoeningen, de te verstrekken behandelingen en, eventueel, de laatst ontvangen behandelingen;
- 12° de naam van de behandelende dierenarts.

In de overeenkomst kan tevens overeengekomen worden dat het dier onaangekondigd bezocht kan worden door de eigenaar of een door deze aangewezen persoon.

De overeenkomsten worden door de verantwoordelijke van de inrichting gedurende ten minste twee jaren na het vertrek van het dier bewaard en zijn op elk moment ter beschikking van de controlerende overheid.

De Koning kan het model voor de overeenkomst vaststellen.

§ 2. Rekening houdend met het feit dat de dieren zich in een niet-vertrouwde omgeving bevinden, schenken de verantwoordelijke of zijn personeel hen bijzondere aandacht, eventueel door hen vertrouwde voorwerpen zoals deken, mand of speelgoed ter beschikking te stellen.

Onderafdeling 4

Handelszaken voor dieren

Art. 25

§ 1. De verantwoordelijke van een handelszaak voor dieren waar honden of katten verhandeld worden, houdt voor elk van deze diersoorten een register bij volgens het model, bepaald door de Koning.

§ 2. De gegevens vermeld in § 1 worden binnen de 48 uren na een eventuele wijziging van de toestand aangepast.

Het register is op elk moment ter beschikking van de controlerende overheid en wordt ten minste twee jaar bewaard.

Het mag op geïnformatiseerde wijze worden bijgehouden, op voorwaarde dat de gegevens integraal bewaard worden tot de laatste dag van de maand voorafgaand aan de lopende maand.

Art. 26

§ 1. In de handelszaken die open zijn voor het publiek wordt voor andere dieren dan honden, katten, fretten, konijnen, cavia's, hamsters, muizen en ratten,

ters, souris et rats est inscrit de manière lisible sur les infrastructures où ils sont détenus.

Dans le cas où un nom commun existe, il est également indiqué au moins dans la langue de la région où l'animal est mis sur le marché.

Le Roi peut désigner les listes taxonomiques ou les ouvrages de référence à utiliser.

§ 2. Les animaux qui ne sont pas autorisés à la vente ne peuvent pas être exposés dans les établissements commerciaux ouverts au public.

§ 3. Les chiens et les chats ne peuvent être exposés dans les vitrines ou sur le trottoir devant l'établissement commercial.

§ 4. Chaque espèce de batracien ou de reptile détenue est identifiée au moins par son nom scientifique. De plus, la description des conditions de détention recommandées pour les données suivantes est à disposition pour chaque espèce:

- 1° température diurne et nocturne;
- 2° hygrométrie diurne et nocturne;
- 3° type de vivarium et dimensions minimales de celui-ci en fonction de l'espèce détenue.

§ 5. Pour chaque espèce de batracien et de reptile, sont également mentionnés:

- 1° le régime alimentaire de l'adulte et du juvénile;
- 2° la taille adulte maximale.

§ 6. Chaque espèce de poissons détenue est identifiée au moins par son nom scientifique.

De plus, la description des conditions de détention recommandées doit être à disposition pour les données suivantes:

- 1° la salinité ou la densité de l'eau pour l'eau de mer;
- 2° le pH pour l'eau douce;
- 3° la dureté (gH et kH) ou la conductivité pour l'eau douce;
- 4° la température de l'eau.

Un densimètre, un système de mesure de pH, un thermomètre et un conductimètre seront tenus à la disposition des clients et des autorités de contrôle.

§ 7. Aucun poisson provenant d'un aquarium contenant des poissons malades ou d'un aquarium relié en

de correcte wetenschappelijke naam op leesbare wijze aangebracht op de verblijven waarin ze worden gehouden.

Wanneer een gewone naam bestaat, wordt deze eveneens vermeld minstens in de taal van het gebied waar het dier op de markt wordt gebracht.

De Koning kan de te hanteren taxonomische lijsten of referentiewerken aanduiden.

§ 2. In de handelszaken die open zijn voor het publiek mogen geen dieren worden tentoongesteld die niet verkocht mogen worden.

§ 3. Honden en katten mogen niet in het uitstalraam van de winkel of op het voetpad vóór de winkel worden tentoongesteld.

§ 4. Elke soort van reptielen of amfibieën wordt ten minste door zijn wetenschappelijke naam geïdentificeerd. Verder staat voor elke soort een beschrijving van de aanbevolen huisvestingsvoorwaarden ter beschikking met betrekking tot:

- 1° dag- en nachttemperatuur;
- 2° vochtigheidsgraad overdag en 's nachts;
- 3° type van vivarium en minimumafmetingen ervan in functie van de gehouden soort.

§ 5. Voor elke soort reptielen en amfibieën wordt ook vermeld:

- 1° de voeding van adult en juveniel;
- 2° de maximumgrootte van het adult.

§ 6. Elke vissoort wordt ten minste door zijn wetenschappelijke naam geïdentificeerd.

Verder staat voor elke vissoort een beschrijving van de aanbevolen huisvestingsvoorwaarden ter beschikking met betrekking tot:

- 1° het zoutgehalte of de dichtheid in geval van zee-water;
- 2° de pH in geval van zoet water;
- 3° de hardheid (gH en kH) of geleidbaarheid voor zoet water;
- 4° de temperatuur van het water.

Een dichtheidsmeter, een systeem om de pH te meten, een thermometer en een geleidbaarheidsmeter staan ter beschikking van de klanten en de controlerende overheid.

§ 7. Geen enkele vis uit een aquarium dat zieke vissen bevat of in serie verbonden is met een aquarium

série avec un aquarium dans lequel se trouvent des poissons malades, ne peut être vendu. Le Roi peut fixer des règles plus précises concernant les conditions de présentation des différentes espèces d'animaux dans les établissements commerciaux pour animaux.

CHAPITRE V

Conditions de commercialisation d'animaux

Section première

Conditions générales de commercialisation d'animaux

Art. 27

§ 1^{er} Est interdite la commercialisation:

- 1° d'animaux présentant des symptômes évidents de maladie ou des défauts congénitaux apparents;
- 2° d'animaux importés frauduleusement ou détenus illégalement;
- 3° de mammifères non sevrés ou sevrés prématurément;
- 4° d'animaux qui ont subi une intervention non autorisée, sauf si celle-ci a été pratiquée avant l'entrée en vigueur de l'interdiction.

§ 2. Est interdite la vente d'animaux errants, perdus ou abandonnés.

§ 3. Le responsable d'un animal ne peut pas fournir de fausse information notamment sur l'âge, l'origine ou la dénomination d'un animal destiné à la vente ou faire une publicité mensongère pour promouvoir la vente d'un animal.

Art. 28

Il est interdit de commercialiser des animaux sur les marchés, foires et kermesses sans être en possession d'un agrément d'établissement commercial conforme à la présente loi.

Art. 29

Il est interdit de commercialiser des chiens et des chats:

- 1° âgés de moins de 7 semaines;
- 2° qui n'ont pas été identifiés et enregistrés conformément aux prescriptions légales;

HOOFDSTUK V

Voorwaarden voor het verhandelen van dieren

Afdeling 1

Algemene voorwaarden voor het verhandelen van dieren

Art. 27

§ 1. Verboden is de verhandeling van:

- 1° dieren met duidelijke ziektesymptomen of aangeboren zichtbare gebreken;
- 2° frauduleus ingevoerde dieren en illegaal gehouden dieren;
- 3° niet of te vroeg gespeende zoogdieren;
- 4° dieren die een niet toegelaten ingreep hebben ondergaan, behalve indien de ingreep werd verricht vóór het verbod van kracht werd.

§ 2. De verkoop van zwervende, verloren of achtergelaten dieren is verboden.

§ 3. De verantwoordelijke van een dier mag geen valse informatie verstrekken over onder meer de leeftijd, de afkomst of de benaming van een te koop aangeboden dier, noch mag hij bedrieglijke publiciteit voeren om de verkoop van een dier te bevorderen.

Art. 28

Het is verboden om dieren op markten, beurzen en kermessen te verhandelen zonder over een erkenning als dierenhandelszaak overeenkomstig deze wet te beschikken.

Art. 29

Het is verboden om honden of katten te verhandelen:

- 1° die jonger zijn dan zeven weken;

- 2° die niet overeenkomstig de wettelijke voorschriften werden geïdentificeerd en geregistreerd;

3° non-accompagnés d'un document d'identification et d'enregistrement conforme aux dispositions légales.

Section 2

Conditions spécifiques de commercialisation d'animaux par les établissements

Sous-section 1^{ère}

Conditions générales

Art. 30

§ 1^{er}. Le responsable d'un élevage ou d'un établissement commercial doit donner à l'acheteur non professionnel les directives nécessaires concernant l'alimentation, le logement et les soins de l'animal. A la demande de l'acheteur, le responsable doit lui fournir une preuve de transaction datée où sont mentionnés le nom du vendeur, l'espèce et le nombre d'animaux vendus.

§ 2. Le Roi peut désigner les espèces, taxons ou catégories d'animaux pour lesquelles les directives visées au § 1^{er} doivent être fournies par écrit et fixer le contenu ou les conditions d'élaboration de ces directives.

§ 3. Le responsable d'un établissement agréé est tenu d'afficher de manière visible dans son établissement le certificat d'agrément visé à l'article 2, § 6.

Sous-section 2

Conditions particulières relatives à la commercialisation de chiens et de chats

Art. 31

Le responsable de l'élevage ou de l'établissement commercial doit, lors de la vente d'un chien ou d'un chat, donner une garantie quant à la santé de l'animal.

À cet effet, il remet à l'acheteur un certificat de garantie dûment complété et conforme au modèle fixé par le Roi. Un exemplaire de ce certificat est à conserver au moins un an par le vendeur.

Sans préjudice des droits que pourrait faire valoir l'acheteur, conformément aux recours légaux en vigueur, et notamment aux articles 1641 et suivants du Code Civil, la garantie doit être laissée au choix de l'acheteur, entre le remboursement du prix d'achat, le remplace-

3° zonder overeenstemmend wettelijk voorgeschreven identificatie- en registratiedocument.

Afdeling 2

Bijzondere voorwaarden voor verhandeling van dieren door de inrichtingen

Onderafdeling 1

Algemene voorwaarden

Art. 30

§ 1. De verantwoordelijke van een kwekerij of een handelszaak geeft aan de particuliere koper de nodige richtlijnen met betrekking tot voeding, huisvesting en verzorging van het dier. Aan de koper wordt op zijn verzoek een gedateerd overdrachtsbewijs overhandigd waarop datum, naam van de verkoper, soort en aantal dieren vermeld zijn.

§ 2. De Koning kan de soorten, taxa of categorieën van dieren aanduiden waarvoor de richtlijnen, als bedoeld in § 1 schriftelijk verstrekt worden en de inhoud of uitwerkingsvoorwaarden van deze richtlijnen vaststellen.

§ 3. De verantwoordelijke van een erkende inrichting hangt het in artikel 2, § 6 bedoelde erkenningscertificaat op zichtbare wijze uit in zijn inrichting.

Onderafdeling 2

Bijzondere voorwaarden voor het verhandelen van honden en katten

Art. 31

De verantwoordelijke van de kwekerij of handelszaak geeft bij de verkoop van een hond of een kat een waarborg over de gezondheid van het dier.

Daartoe overhandigt hij de koper een behoorlijk ingevuld garantiecertificaat dat overeenstemt met het model bepaald door de Koning. Een exemplaar van dit certificaat wordt gedurende ten minste één jaar door de verkoper bewaard.

Onverminderd de rechten die de koper zou kunnen laten gelden overeenkomstig de geldende wettelijke rechtsmiddelen, en meer bepaald de artikelen 1641 en volgende van het Burgerlijk Wetboek, laat de garantie aan de koper de keuze tussen de terugbetaling van de

ment de l'animal ou le remboursement partiel de l'animal selon les conditions explicitées dans le certificat.

Le gestionnaire d'un établissement commercial agréé peut, à l'achat d'un chien ou d'un chat, exonérer le vendeur de son obligation de lui fournir un certificat de garantie.

Art. 32

Lorsqu'il s'agit de la commercialisation d'un chien, les directives visées à l'article 29 § 1^{er} sont remises par écrit à l'acheteur, accompagnées de directives écrites appropriées, approuvées par le vétérinaire sous contrat, concernant l'éducation du chien.

Art. 33

Le Roi peut imposer la vaccination des chiens et des chats contre les maladies qu'il détermine.

Art. 34

§ 1^{er}. Le responsable doit mentionner le numéro d'entreprise dans toute publicité pour la commercialisation de chiens ou de chats dans la presse autre que spécialisée.

§ 2. Les annonces publiées sur Internet sont soumises aux mêmes conditions que celles publiées dans la presse, selon qu'il s'agit de sites non spécialisés ou spécialisés

§ 3. On entend par presse spécialisée ou site Internet spécialisé, une revue ou un site Internet qui comprend un minimum garanti de contenu rédactionnel renouvelé régulièrement en rapport avec la détention, l'élevage ou la commercialisation des animaux et dont les «petites annonces» insérées concernent exclusivement la vente d'animaux ou de matériel qui s'y rapporte directement.

verkoopprijs, en de vervanging van het dier of de gedeeltelijke terugbetaling van het dier volgens de voorwaarden uiteengezet in het certificaat.

Bij aankoop van een hond of kat door de beheerder van een erkende handelszaak voor dieren, kan deze de verkoper ontheffen van de verplichting om aan hem een garantiecertificaat af te leveren.

Art. 32

Wanneer het om de verhandeling van een hond gaat, worden de richtlijnen als bedoeld in artikel 29, §1, schriftelijk meegegeven aan de koper, vergezeld van gepaste schriftelijke richtlijnen met betrekking tot de opvoeding van de hond, goedgekeurd door de contractdierenarts.

Art. 33

De Koning kan de vaccinatie van honden en katten verplichten tegen de ziekten die Hij bepaalt.

Art. 34

§ 1. In alle publiciteit voor de verhandeling van honden of katten in een ander dan een gespecialiseerd tijdschrift laat de verantwoordelijke van een erkende inrichting zijn ondernemingsnummer daarin vermelden.

§ 2. Voor de aankondigingen die gepubliceerd worden op internet gelden dezelfde voorwaarden als voor deze die geplaatst worden in tijdschriften, al naargelang het gaat om niet-gespecialiseerde dan wel om gespecialiseerde sites.

§ 3. Onder gespecialiseerd tijdschrift of gespecialiseerde website wordt begrepen, een tijdschrift of een website die een gewaarborgd minimum aan regelmatig aangepaste redactionele inhoud omvat in verband met het houden, het kweken of het verhandelen van dieren en waarvan de aankondigingen uitsluitend de verkoop betreffen van dieren of van voorwerpen die hiermee rechtstreeks verband houden.

*Sous-section 3**Conditions particulières relatives à la commercialisation d'autres animaux*

Art. 35

Le Roi peut fixer des conditions particulières pour la commercialisation d'animaux autres que les chiens et les chats.

CHAPITRE VI

Dispositions transitoires

Art. 36

Les agréments qui ont été octroyés conformément à l'arrêté royal du 17 février 1997 portant les conditions d'agrément des élevages de chiens, élevages de chats, refuges pour animaux, pensions pour animaux et établissements commerciaux pour animaux, et les conditions concernant la commercialisation des animaux restent valides jusqu'à leur expiration.

Art. 37

§ 1^{er}. Les établissements en activité et ne remplissant pas encore les conditions définies à l'article 5 au moment de la publication de la présente loi, doivent établir un contrat avec un vétérinaire agréé et en envoyer une copie au service dans les nonante jours de la publication de la présente loi.

§ 2. Par dérogation à l'article 2, § 5, 5°, le service peut délivrer un agrément provisoire. L'agrément provisoire vient à échéance dès que le ministre prend la décision concernant la demande d'agrément conformément à l'article 2 § 5.

1^{er} mars 2007*Onderafdeling 3**Bijzondere voorwaarden voor het verhandelen van andere dieren*

Art. 35

De Koning kan bijzondere voorwaarden vaststellen voor de verhandeling van andere dieren dan honden en katten.

HOOFDSTUK VI

Overgangsbepalingen

Art. 36

De erkenningen verleend met toepassing van het koninklijk besluit van 17 februari 1997 houdende erkenningvoorwaarden voor hondenkwekerijen, kattenkwekerijen, dierenasielen, dierenpensions en handelszaken voor dieren, en de voorwaarden inzake de verhandeling van dieren, blijven geldig tot hun vervaldatum.

Art. 37

§ 1. De inrichtingen die in activiteit zijn op het ogenblik van de publicatie van deze wet en die nog niet voldoen aan de voorwaarden als bedoeld in artikel 5, sluiten een contract af met een erkende dierenarts en zenden binnen negentig dagen na de publicatie van deze wet een kopie hiervan aan de dienst.

§ 2. In afwijking van artikel 2, § 2, 5°, kan de dienst een voorlopige erkenning afleveren. De voorlopige erkenning vervalt zodra de minister de beslissing aangaande de erkenningaanvraag genomen heeft overeenkomstig artikel 2, § 5.

1 maart 2007

Nathalie MUYLLE (CD&V)
Mark VERHAEGEN (CD&V)
Luc GOUTRY (CD&V)